

# TRACTATENBLAD

VAN HET

KONINKRIJK DER NEDERLANDEN

---

---

JAARGANG 1969 Nr. 50

---

---

A. TITEL

*Overeenkomst inzake de toepassing van artikel VI van de  
Algemene Overeenkomst betreffende Tarieven en Handel;  
Genève, 30 juni 1967*

B. TEKST

De tekst van de Overeenkomst is geplaatst in *Trb.* 1967, 169.

De ondertekening van de Overeenkomst voor Japan, welke op 30 juni 1967 ad referendum geschiedde, is op 21 mei 1968 als volledig bindend bevestigd.

De Overeenkomst is overeenkomstig haar artikel 13 door ondertekening of anderszins voorts nog voor de volgende Staten aanvaard:

|                                 |                  |
|---------------------------------|------------------|
| Noorwegen .....                 | 21 december 1967 |
| Griekenland <sup>1)</sup> ..... | 16 januari 1968  |
| Tsjechoslowakije .....          | 11 maart 1968    |
| Zuidslavië <sup>2)</sup> .....  | 29 maart 1968    |
| Oostenrijk <sup>1)</sup> .....  | 28 juni 1968     |

1) Ondertekening onder voorbehoud van bekrachtiging.

2) Ondertekening onder voorbehoud van goedkeuring.

C. VERTALING

Zie *Trb.* 1967, 169.

D. GOEDKEURING

Artikel 2 van de Rijkswet van 20 december 1968 (*Stb.* 732) luidt als volgt:

„De eveneens op 30 juni 1967 te Genève vanwege Ons ondertekende Overeenkomst inzake de toepassing van artikel VI van de

Algemene Overeenkomst betreffende Tarieven en Handel, van welke Overeenkomst de Engelse en de Franse tekst, alsmede de vertaling in het Nederlands, in *Tractatenblad* 1967, nr. 169, zijn geplaatst, wordt voor het gehele Koninkrijk goedgekeurd.”

Deze Rijkswet is gecontrasigneerd door de Minister van Economische Zaken a.i. DE JONG, de Minister van Buitenlandse Zaken J. LUNS, de Minister van Financiën a.i. DE JONG, de Minister van Landbouw en Visserij P. J. LARDINOIS en de Minister zonder Portefeuille, belast met de aangelegenheden betreffende de hulp aan Ontwikkelingslanden, UDINK. Zie voor de behandeling in de Staten-Generaal: Bijl. *Hand.* II 1967/68 – 9560 (R 644); *Hand.* II 1968/69, blz. 878 t/m 905; Bijl. *Hand.* I 1968/69, nr. 40; *Hand.* I 1968/69, blz. 182 t/m 186.

#### E. BEKRACHTIGING

De volgende Staten hebben overeenkomstig het bij de onderteekening gemaakte voorbehoud een akte van bekrachtiging of van goedkeuring nedergelegd bij de Directeur-Generaal van de VERDRAG-SLUITENDE PARTIJEN bij de Algemene Overeenkomst betreffende Tarieven en Handel:

|  |                  |
|--|------------------|
| Denemarken .....   | 1 december 1967  |
| de Europese Economische Gemeenschap <sup>1)</sup> .....                                    | 1 december 1967  |
| Zweden .....   | 1 december 1967  |
| Zwitserland .....  | 27 december 1967 |
| België .....   | 28 december 1967 |
| Italië .....   | 1 februari 1968  |
| Frankrijk .....  | 13 juni 1968     |
| Finland .....  | 17 juni 1968     |
| Zuidslavië .....   | 17 juni 1968     |
| Luxemburg .....  | 18 juni 1968     |
| Griekenland .....  | 3 juli 1968      |
| de Bondsrepubliek Duitsland .....  | 31 december 1968 |
| het Koninkrijk der Nederlanden (voor Nederland, Suriname en de Nederlandse Antillen) ..... | 5 februari 1969  |

<sup>1)</sup> Nederlegging van het besluit van de Raad van de Europese Gemeenschappen tot sluiting van het Protocol.

#### G. INWERKINGTREDING

Zie *Trb.* 1967, 169.

Voor de Staten die de Overeenkomst na 1 juli 1968 hebben aanvaard, zijn haar bepalingen ingevolge artikel 13 op de datum van aanvaarding in werking getreden.

Wat het Koninkrijk der Nederlanden betreft, zijn de bepalingen van de Overeenkomst voor het gehele Koninkrijk op 5 februari 1969 in werking getreden.

#### J. GEGEVENS

Zie *Trb.* 1967, 169.

Voor het op 26 juni 1945 te San Francisco tot stand gekomen Handvest der Verenigde Naties zie ook *Trb.* 1968, 107.

Bij brieven van 13 december 1967 (*Bijl. Hand. II* 1967/68 - 9432 (R 626), nr. 1) is de onderhavige Overeenkomst in overeenstemming met artikel 60, lid 2, van de Grondwet en artikel 24, eerste lid, van het Statuut voor het Koninkrijk medegedeeld aan de Eerste en de Tweede Kamer der Staten-Generaal, aan de Staten van Suriname en aan de Staten van de Nederlandse Antillen.

Uitgegeven de eerste april 1969.

*De Minister van Buitenlandse Zaken a.i.,*

DE JONG.